

108826

NANSEN ACTION



Relief

Medico - Sanitary Assistance

Agricultural Reconstruction

Food and clothing Packages

Educational assistance

Information

J. Mørsk Folkemobilens selsk

NANSEN ACTION.
 Moscow..... 10.9.1923

TO ALL COMPETENT AUTHORITIES IN RUSSIA.

The bearer Mrs. Mary QUISLING
 of the Nansen Executive

whose photograph is attached is the member of the NANSEN-ACTION or affiliated Organisations working under Agreements between the Russian Government and Dr. FRIDTJOF NANSEN, is travelling in Russia and allied Republics in the interests of that organisation. All Competent Russian Authorities are hereby requested to afford her all assistance in their power.

For FRIDTJOF NANSEN
V. Quisling
 Chief Representative in Russia and all allied Republics.

МИССИЯ НАНСЕНА.
 Москва..... 10.9.1923 г.

ВСЕМ ПОДЛЕЖАЩИМ ВЛАСТЯМ В РОССИИ.
 Предъявитель сего, г-жа М. Квислинг
 Представитель Миссии Нансена

чья фотографическая карточка при сем приложена, является членом МИССИИ НАНСЕНА или связанных с Миссией Нансена организаций, работающих в России и союзных Республиках, проезжающий по России по делам вышеуказанной организации.

Подлежащие Русские Власти приглашаются оказывать ей всяческое содействие

За ФРИДТИОФА НАНСЕНА
V. Quisling

Главный Представитель российской и Союзных Республик

Signature of Holder
 Подпись владельца

Миссия Нансена, 7-й этаж, Дом 18, кв. 7
 Миссия Нансена, 9, Промышленная, Москва

Предъявительница сей карточки норвежская подданная и владетель
 карт. дипломатическим паспортом № 33

председатель или голова
корв. дивизии мажоранским пастором № 38.

У. С. С. Р.

У. С. С. Р.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ
СОВЕТА НАРОДНЫХ
КОМИССАРОВ.

ГОЛОВА
РАДИ НАРОДНИХ
КОМИСАРІВ

№ 15515
" 10 / IX 1923г.

Трассеба ко всем
агентам ГМУ и соорудни-
кам железных дорог об
оказании содействия в проезде
этой путями УССР.
Земля Катубана Квешинг - преджа
лицем комиссара Натсена.

Предст. УССР. В. В. В. В.

КОПИЯ

Р.С.Ф.С.Р.
ЦЕНТРАЛЬНАЯ КОМИССИЯ
Всероссийского Центрального
ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО КОМИТЕТА
по борьбе с последствиями
голода.

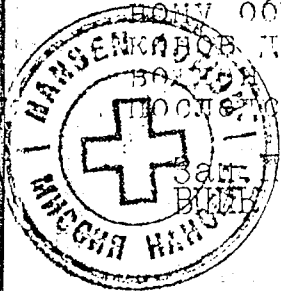
1. Настоящая карточка
есть удостоверение лич-
ности в пределах Р.С.
Ф.С.Р.

2. Предъявитель сей кар-
точки, Член Миссии Фр.
Нансена, пользуется пра-

вом свободного передвижения в пределах Р.С.Ф.С.
Р. и не может быть подвергнут аресту или лич-

ному обыску. В случае нарушения существующих за-

пов должен быть составлен протокол и препро-
- влен в Центр. Комиссию при ВЦИК по борьбе с
последствиями голода. -



Председатель Центральной Комиссии при
по борьбе с последствиями голода.
подпись /Винокуров/